

لرغونې گندهارا دپشه يي ژبې نوم:

گنده يا گندهارا داباسين بنی لورته داتک په لس كيلومترې کې دصوابی به تحصیل کی پروت یولرغونی بناړو، چې دی خای ته په لرغونی زمانو کې ورته گندهارا هم ویل کیده. (۱)

گندهارا دعیسی (ع) دزیږیدون نه وړاندی په شپږمه پېړۍ کې د فارس اومیدیا داخامنی (هخامنشی) ټولواکو د واکدارای سلم (۱۰۰)، ولایت نوم. (۲)

کوم چی د داریوش په ډبرلیک کې (گدارا یا گادرا) سره یادونه شوی او دگندهاریانو دژبې هم پکی لیکل شوی دی هغه دگندهاری ژبې نمونی هم د پشه يي ژبې سره ورته والی په اړه مې هم څه لیکنه کړی ده چی پشه يي سره ډیر ورته والی لري (۳)

گندهارا: داهم دلرغونی پشه يي ژبې ته ورته یو جمع او معرب نوم دی چی خوشبو راوړونکی په معنی ده چې په لاندې ډول یې هریو لفظ په اړه توضیح او وضاحت کول غواړم.

گنده: په پشه يي دلغمان الینگاری لهجه کی خوشبو ته ویلی شی.

اوبل دپشه يي ژبې یوه دودیزه کلمه ده چې کله یونوی ماشوم پیدا کیږی، بیاچی دنوی ماشوم مورخپل پلارکره لومړی ځل لپاره چې نوری خپلوانی ښځی هم په ډله ییزه شکل چې لاسونو او تندوکې رنگ رنگ گلان ټومبلی وي بوخی یاورخی، نودغه رسم ته هم (گنده) ویل کیږی. لکه: سونزام گنده شاپروي آس. یعنی انگورمې (گنده) روانه ده یا لومړی ځل نوی ماشوم خپل پلارکره بوخی، بیا دمزی خبره داده چې دهغه ښځی او ماشوم سره تلونکو خلکو ته هم (گندهارا) ویلی کیږی. یعنی دغه ښځی او ماشوم سره راتلونکی یا تلونکی خلک، نودا رسم هم دغه نامه سره بی اړیکې نه بریښی، ضرور ورسره تړاو لري.

آرا: په عمومی توگه په پشه يي کې راوړونکی، لرونکی، راوستونکی ته ویل کیږی.

گنده آرا: یعنی پوره معنی یې د خوشبوی راوړونکی او اصطلاحی معنی یې سمسوره، ښیراز او بډایه سیمه یا آباه، همواره زمکه، اوباغونو او گلونو سیمه اوخای. دی ته ورته نور کلمو بیلگی هم لرو

لکه: کندارا: یعنی اوږی لرونکی یا غرنیزه، گنسارا: یعنی وښه راوړونکی، دار آرا: یعنی لرگی راوړونکی، کوچارا: یعنی واده ته راتلونکی، پشپارا: یعنی گلان راوړونکی، چیلارا: یعنی رمه رواوستونکی.

گندهارا: یعنی ددی پوره لغوی معنی یې خوشبوئی راوړونکی په معنی ده، یا دښځی نوی ماشوم سره تلونکی خلکو ډله.

مثالونه:

۱۱ یو زئیبپ گنده شاپروي آس. یعنی ښځه لومړی ځل لپاره ماشوم دنیکه کره بوخی.

۱۲ سه گندهارا بوگرو آس. یعنی هغه خوشبوئی راوړونکی را روان دی.

۱۳ مه گندهاریان آین. یعنی دوی خوشبو راوړونکی یا دگندهارا خلک دی.

متل : شور پوشارا اي گندهارا . يعني شل مزدوران او يو (گندهارا) ميله برابره دي .

شعر : اوتک گندها شاپوي آس گندهارا آين ملتنا

+ او وچپري ختارشن پورئ چنگرا چات انگا .. (.....)

يعني جلي گندها روانه ده او خيلونور ونبخوسره چې کجاوی يې ډکی دي وړاندي خيرلی . توپونه وهي .

ليک : فضل الرحمن صادقي .